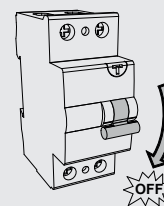


ISTRUZIONI DI CABLAGGIO HALOS MINI

ALIMENTAZIONE INTEGRATA
INTEGRATED DRIVER

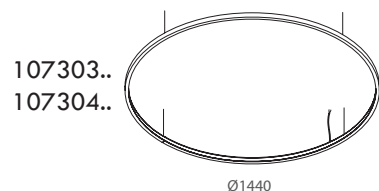
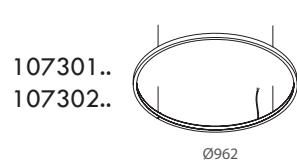
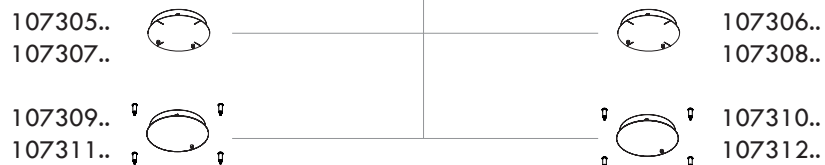


In caso di manutenzione togliere tensione.
Always switch-off the power supply before carrying out any maintenance.
Si consiglia di effettuare l'installazione a cura di personale qualificato.
The installation should be done by qualified personnel.

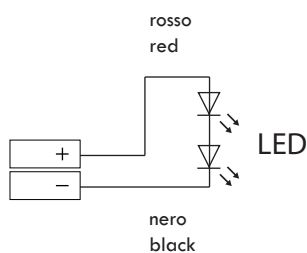
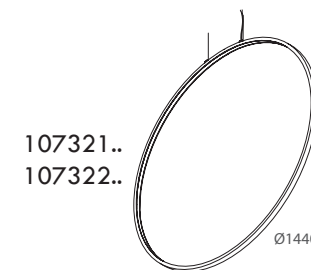
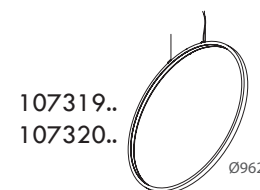
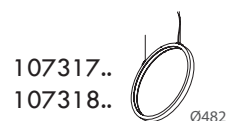
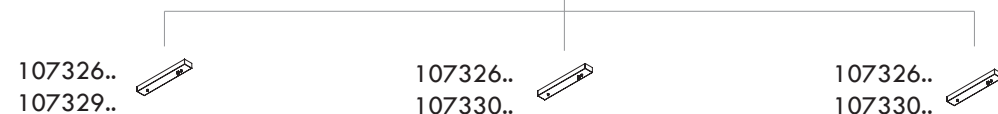
Alimentazione - Power supply
220-240V 50/60 Hz

06-20

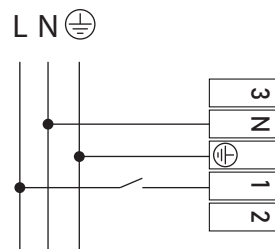
driver dimm.
TRIDONIC



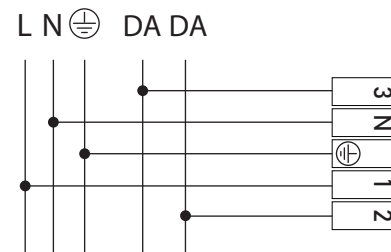
driver dimm.
OSRAM



ON-OFF



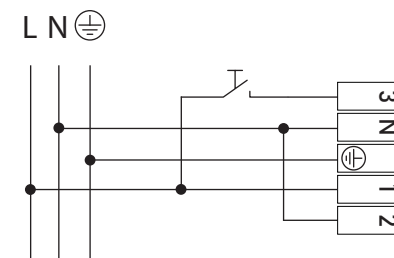
DALI



n.b. BUS DALI non SELV

Nº alimentatori/drivers
max 64

PUSH



Distanza driver/pulsante:
Driver/switch distance:
max 25 m

Nº alimentatori/drivers
max 20



Pulsante normalmente aperto senza spia luminosa.
Normally open switch without warning light

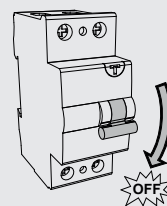
COLLEGARE I LED
PRIMA DI DARE TENSIONE

CONNECT THE LEDS
BEFORE TURNING ON

NON METTERE NELLO STESSO GRUPPO O SOTTO LO STESSO PULSANTE ALIMENTATORI DI MARCHE DIVERSE
DO NOT PUT DIFFERENT BRAND DRIVERS IN THE SAME GROUP OR ON THE SAME SWITCH

ISTRUZIONI DI CABLAGGIO HALOS MINI

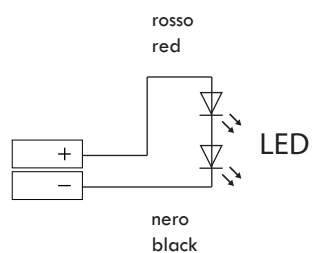
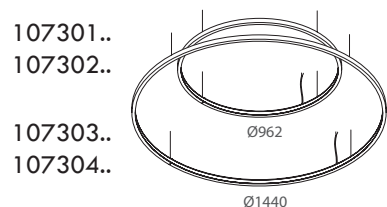
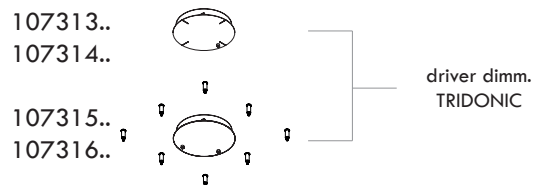
ALIMENTAZIONE INTEGRATA
INTEGRATED DRIVER



In caso di manutenzione togliere tensione.
Always switch-off the power supply before carrying out any maintenance.
Si consiglia di effettuare l'installazione a cura di personale qualificato.
The installation should be done by qualified personnel.

Alimentazione - Power supply
220-240V 50/60 Hz

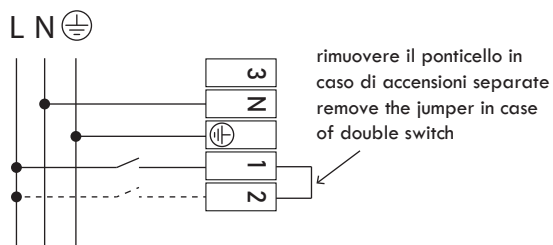
06-20



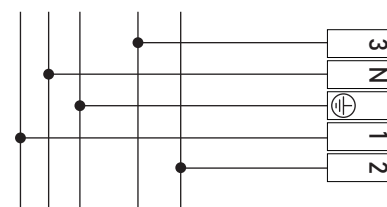
COLLEGARE I LED
PRIMA DI DARE TENSIONE

CONNECT THE LEDS
BEFORE TURNING ON

ON-OFF



L N ⊕ DA DA



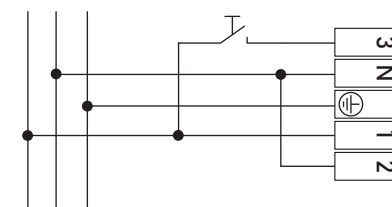
n.b. BUS DALI non SELV

Nº alimentatori/drivers
max 64

ACCENSIONI UNIFICATE SINGLE SWITCH



L N ⊕



Distanza driver/pulsante:
Driver/switch distance:
max 25 m

Nº alimentatori/drivers
max 20

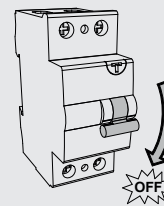


Pulsante normalmente aperto senza spia luminosa.
Normally open switch without warning light

NON METTERE NELLO STESSO GRUPPO O SOTTO LO STESSO PULSANTE ALIMENTATORI DI MARCHE DIVERSE
DO NOT PUT DIFFERENT BRAND DRIVERS IN THE SAME GROUP OR ON THE SAME SWITCH

ISTRUZIONI DI CABLAGGIO HALOS MINI

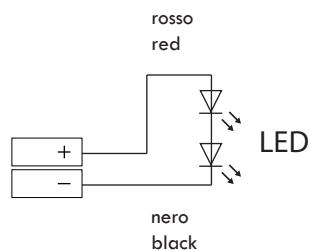
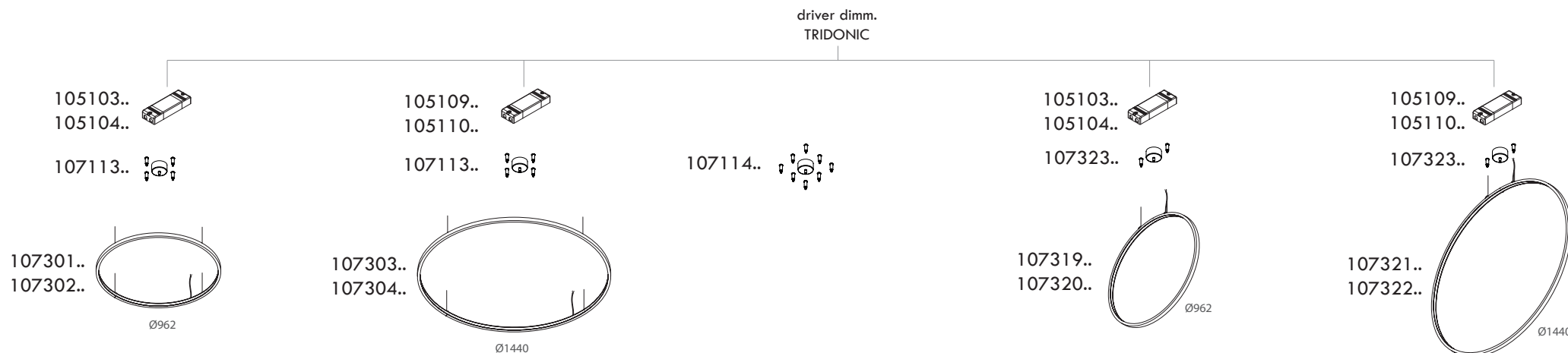
ALIMENTAZIONE REMOTA
REMOTE DRIVER



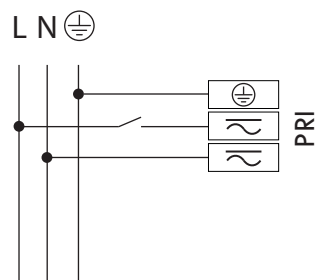
In caso di manutenzione togliere tensione.
Always switch-off the power supply before carrying out any maintenance.
Si consiglia di effettuare l'installazione a cura di personale qualificato.
The installation should be done by qualified personnel.

Alimentazione - Power supply
220-240V 50/60 Hz

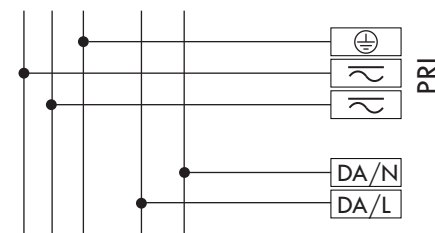
06-20



ON-OFF



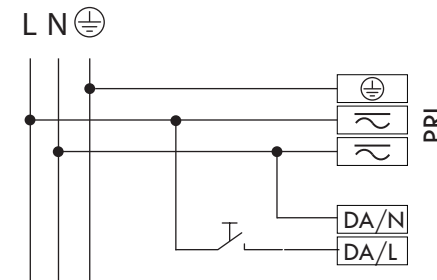
L N PE DA DA



n.b. BUS DALI non SELV

Nº alimentatori/drivers
max 64

PUSH



Distanza driver/pulsante:
Driver/switch distance:
max 25 m

Nº alimentatori/drivers
max 20

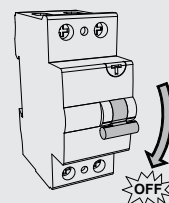


Pulsante normalmente aperto senza spia luminosa.
Normally open switch without warning light

COLLEGARE I LED
PRIMA DI DARE TENSIONE

CONNECT THE LEDS
BEFORE TURNING ON

NON METTERE NELLO STESSO GRUPPO O SOTTO LO STESSO PULSANTE ALIMENTATORI DI MARCHE DIVERSE
DO NOT PUT DIFFERENT BRAND DRIVERS IN THE SAME GROUP OR ON THE SAME SWITCH



In caso di manutenzione togliere tensione.

Always switch-off the power supply before carrying out any maintenance.

Si consiglia di effettuare l'installazione a cura di personale qualificato.

The installation should be done by qualified personnel.

Alimentazione - Power supply

220-240V 50/60 Hz

06-20

107324..
107325..



driver dimm.
NOVALUX

107323..



107317..

107318..



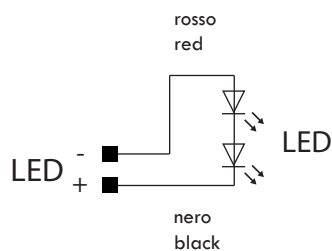
Ø482

Procedura di RESET:

Nel caso in cui l'alimentatore sia stato precedentemente utilizzato con sistema DALI o PUSH, ripristinare il sistema di dimmerazione 1-10V rimuovendo il cavo del PUSH o il bus DALI e cortocircuitando i terminali dell'1-10V fino al raggiungimento del 100% della luminosità (questo potrebbe richiedere 3-5 secondi).

RESET:

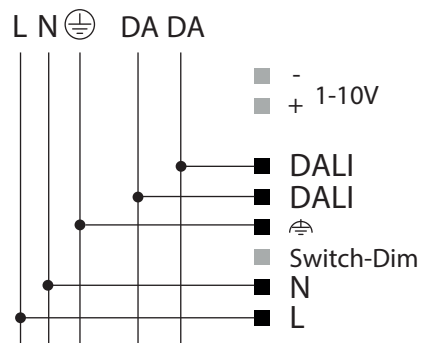
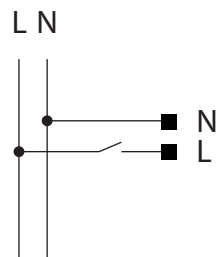
In the unlikely event that the LED driver be used with the Switch-Dim or DALI interface prior to using the 1-10V interface, the 1-10V interface may need to be re-set. This is achieved by placing a short circuit across the 1-10V terminals until the light returns to full brightness (approx. 3-5 seconds)



COLLEGARE I LED
PRIMA DI DARE TENSIONE

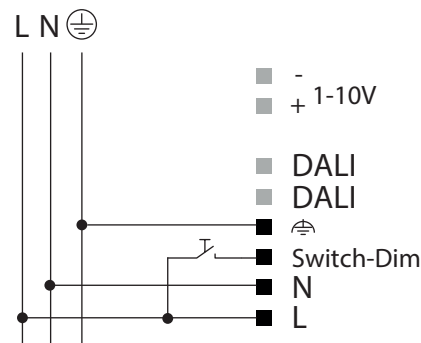
CONNECT THE LEDS
BEFORE TURNING ON

ON-OFF

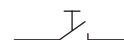


n.b. BUS DALI non SELV

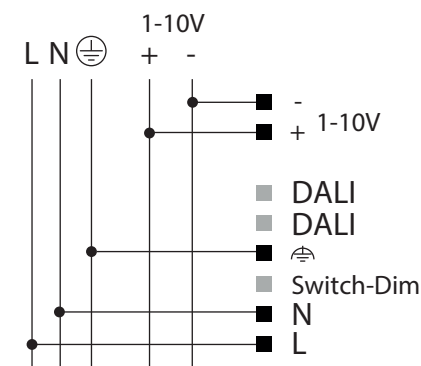
Nº alimentatori
/drivers
max 64



Distanza driver/pulsante:	Nº alimentatori
Driver/switch distance:	/drivers
— max 25 m	max 20



Pulsante normalmente aperto senza spia luminosa.
Normally open switch without warning light



NON METTERE NELLO STESSO GRUPPO O SOTTO LO STESSO PULSANTE ALIMENTATORI DI MARCHE DIVERSE
DO NOT PUT DIFFERENT BRAND DRIVERS IN THE SAME GROUP OR ON THE SAME SWITCH

ALIMENTATORI NOVALUX

Funzionamento pulsante

- Pressione breve (< 0,5 sec.) accensione/spegnimento
 - Pressione prolungata (> 0,5 sec.) dimmerazione alternata su e giù (tra 1 e 100%)
- Il dispositivo è dotato di funzione memoria per ricordare l'ultimo stato in caso di interruzione dell'alimentazione.

Using push function

- A short press (< 0,5 sec.) switches the device on or off
- A long press (> 0,5 sec.) fades alternately up and down (between 1 and 100 %). The device has a switchDIM memory function for storing the last dimming value in the event of interruptions in the power supply.

Sincronizzazione apparecchi

- Premere il pulsante per più di 15 secondi
- gli apparecchi si porteranno al minimo e poi si porteranno al 50% della luminosità.

Synchronising devices:

- Long press (>15 seconds)
- All devices will be synchronised to minimum and then return to 50% brightness.

ALIMENTATORI OSRAM

Funzionamento pulsante

- Pressione breve (< 0,5 sec.) accensione/spegnimento
 - Pressione prolungata (> 0,5 sec.) dimmerazione alternata su e giù (tra 1 e 100%)
- Il dispositivo è dotato di funzione memoria per ricordare l'ultimo stato in caso di interruzione dell'alimentazione.
- Doppio click da apparecchi accesi (2x entro 0,4 sec.): salvataggio livello luminoso
 - Doppio click da apparecchi spenti (2x entro 0,4 sec.): reset livello luminoso

Using push function

- A short press (< 0,5 sec.) switches the device on or off
- A long press (> 0,5 sec.) fades alternately up and down (between 1 and 100 %). The device has a switchDIM memory function for storing the last dimming value in the event of interruptions in the power supply.
- Double-click with switched on lamps (2x within 0,4 s): save light level
- Double-click with switched off lamps (2x within 0,4 s): store value

Sincronizzazione apparecchi

- Pressione proungata (> 0,5 s) gli apparecchi si accendono
- Pressione breve (< 0,5 s) gli apparecchi si spengono
- Pressione proungata (> 0,5 s) tutti gli apparecchi si accendono e dimmerano

Synchronising devices:

- Long press of the switch (> 0,5 s) (all the lamps are switched on)
- Short press of the switch (< 0,5 s) (all the lamps are switched off)
- Long press of the switch (> 0,5 s) (all the lamps switch on and start dimming)

Reset e disattivazione della corridor-FUNCTION

- Premere il pulsante 5 volte in un tempo inferiore a 3 secondi

Resetting devices and deactivating the corridorFUNCTION

- Press the push button 5 times within 3 seconds

ALIMENTATORI TRIDONIC

Funzionamento pulsante

- Pressione breve (< 0,5 sec.) accensione/spegnimento
 - Pressione prolungata (> 0,5 sec.) dimmerazione alternata su e giù (tra 1 e 100%)
- Il dispositivo è dotato di funzione memoria per ricordare l'ultimo stato in caso di interruzione dell'alimentazione.

Using push function

- A short press (< 0,5 sec.) switches the device on or off
- A long press (> 0,5 sec.) fades alternately up and down (between 1 and 100 %). The device has a switchDIM memory function for storing the last dimming value in the event of interruptions in the power supply.

Sincronizzazione apparecchi

- Tenere premuto il pulsante per 10 secondi
- gli apparecchi si sincronizzeranno allo stesso stato
 - i LED si setteranno allo stesso livello luminoso (circa 50 %)
 - Il tempo di dissolvenza si setterà al valore di default (circa 3 secondi)

Synchronising devices

- Hold down the push button for 10 seconds
- All devices will be synchronised to the same status
 - LEDs will be set to a uniform light value (approx. 50 %)
 - The fading time will be set to it default value (approx. 3 seconds)

Reset e disattivazione della corridor-FUNCTION

- Premere il pulsante 5 volte in un tempo inferiore a 3 secondi

Resetting devices and deactivating the corridorFUNCTION

- Press the push button 5 times within 3 seconds

Modifica del tempo di dissolvenza

- Tenere premuto il pulsante per 20 secondi
- Dopo 10 secondi: gli apparecchi si sincronizzeranno allo stesso stato
 - Dopo 20 secondi: si setterà il tempo di dissolvenza di circa 6 secondi
 - i LED si setteranno alla stessa luminosità (circa 100 %)

Changing the fading time

- Hold down the push button for 20 seconds
- After 10 seconds: all devices will be synchronised to the same status
 - After 20 seconds: a fading time of approx. 6 seconds will be set
 - LEDs will be set to a uniform light value (approx. 100 %)